



Korean



정말 아름다워요. It's really beautiful!

> 무선인터넷이 되나요? Is there wi-fi here?

Includes: 21 language lessons



Inseon Kim

Adapted for English speakers by Beomjoon Park

© Assimil 2017
ISBN 978-2-7005-0764-5
ISSN 2266-1158
Graphic design: Atwazart



B.P. 25 94431 Chennevières sur Marne cedex France

This phrasebook doesn't claim to be a substitute for a language course, but if you devote a bit of time to reading it and learning a few useful phrases, you'll quickly find that you're able to participate in basic exchanges with Korean speakers, enriching your travel experience.

A word of advice: don't aim for perfection! Those you're speaking to will forgive any mistakes and appreciate your efforts to communicate in their language. The main thing is to leave your inhibitions behind and speak!

Section	
How to use this book	9
South Korea: facts & figures	10
A bit of history	10
The Korean language	11
Caction	
Section II gaming states	
Day 1 to 21	15
Section III COMMERSING	
First contact	
Greetings	
Saying goodbye	
Thanking, apologizing and excusing	
Offering wishes	
Agreeing and disagreeing	
Asking questions	
Body language	
Making yourself understood	
Meeting people	
First meeting	
Introducing yourself or someone else	
Saying where you're from	
Giving your age	
Talking about your family	
Saying what you do	
Religion and traditions	
The weather	72

Expressing opinions and likes/dislikes	73
Invitations	74
Meeting up	77
and chatting up	78
Time and the calendar	78
Telling the time	78
Dates, days, months and seasons	80
Festivals and holidays	83
Asking for assistance	84
Emergencies	84
Loss and theft	85
Signs and notices	87
Travelling	88
Passport control and customs	89
Money	91
Flying	93
Going by bus, train or boat	95
Going by taxi	96
Cycling	98
Renting a car	99
Driving	99
Getting around town	102
Finding your way around	102
Taking public transport	103
Places of interest	105
Going to a performance	106
Posting a letter	108
Making a phone call	109

Going online	110
Official business	111
At the bank	112
At the hairdresser's	112
Outdoors	114
Recreational sports	
At the pool or beach	115
Camping	115
Plants and animals	116
ccommodation	120
Making a reservation	120
At the hotel	121
Services and breakfast	122
Resolving issues	124
Checking out	125
ating and drinking	125
At the restaurant	126
Specialities and traditional dishes	128
On the menu	129
Seasonings and condiments	131
Talking about taste	132
Drinks	133
hopping	135
Shops and services	135
Books, newspapers, magazines and music	136
Laundry and dry cleaning	137
Shopping for clothes	138
Smoking	140

Photos	141
Souvenirs	142
Business meetings	143
Making an appointment	143
Business vocabulary	145
Health	147
If you need medical attention	147
Symptoms & ailments	148
Pains and body parts	150
Women's health	151
Getting treatment	152
At the dentist's	152
At the optician's	153
At the pharmacy	154

Getting started

7 Day 1

어디예요? eodiyeyo? Where is it?

- 1 어디예요? eodi·yeyo? where-be Where are [you]?
- 3 누구예요? nugu·yeyo? who-be Who are [you]?
- 5 무엇이에요? mueos·ieyo? what-be What is [it]?

- 2 한국이에요. hangug·ieyo. Korea-be [l] am [in] Korea.
- 4 캐롤이에요. kaeror·ieyo. Carol-be
- 6 여권이에요. yeogwon-ieyo. passport-be [It] is [a] passport.

1 aw-dee-yay-yo 2 han-gook-ee-ay-yo 3 noo-goo-yay-yo 4 keh-rol-ee-ay-yo 5 moo-awsh-ee-ay-yo 6 yaw-kwon-ee-ay-yo

Notes

In the Romanization in the lessons, we use dots to separate suffixes to help you identify the different parts of the word. In the phonetic transcriptions under the dialogue, we use hyphens to separate each syllable (which corresponds to a Korean syllable block). But keep in mind that the syllables blend together when spoken quickly.

Section IV

The subject in a Korean sentence is very often omitted as the context usually makes it clear who or what the verb refers to. The subject is expressed only when really necessary.

The verb is always placed at the end of a sentence. Verbs do not conjugate according to person—good news! However, there are three forms depending on the degree of politeness required: colloquial (for friends or peers), polite informal and polite formal. We have opted for the polite informal, which means a sentence always ends with Ω -yo. This is the most frequently used form, both in speech and writing. It is a polite way to address someone you don't know well (Koreans also use it to address people who are older than them, normally including their parents).

To form a question, just use a rising intonation.

이에요 **ieyo** [ee-ay-yo] / 예요 **yeyo** [yay-yo] correspond to the verb to be. After a word that ends with a consonant, 이예요 **ieyo** is used. After a word that ends with a vowel, 예요 **yeyo** is used. There is no real difference in pronunciation. Note that there is no space between be and the word preceding it.

Practice—Translate the following sentences:

- 1. What is it?
- 2. Who are you?
- 3. 어디예요?
- **4.** 여권이에요.

Answers:

- 1. 무엇이에요?
- 2. 누구예요?
- 3. Where are you?
- 4. It's a passport.

Conversing

First contact

Greetings

In Korean, 안녕하세요? annyeonghaseyo? Hello! is a question. It derives from the verb 안녕하다 annyeonghada be at peace ('peace-be') and literally enquires if someone is untroubled. The shorter greeting 안녕? annyeong? Hil is only used in casual contexts with peers or very close friends or family.

Hello! / Good morning!	안녕하세요? annyeonghaseyo?	an-nyawng-a-say-yo
Hi! (very informal)	안녕? annyeong?	an-nyawng

How are you?

잘 지내세요?

jal jinaeseyo? chal chee-neh-sav-vo

yojeum eotteoke jinaeseyo? yo-juhm aw-τaw-kay chee-neh-say-yo

요즘 어떻게 지내세요?

well pass these-days how pass

Saying goodbye

Depending on whether a person is the one staying or leaving, there are two ways to say goodbye: 안녕히 계세요 annyeonghi gyeseyo 'stay well' (said when leaving) and 안녕히 가세요 annyeonghi gaseyo 'go well' (said when staying behind).

See you again soon!	또 봐요. tto bwayo	тоһ ра-уо
See you tomorrow!	내일 봐요. naeil bwayo	neh-eel pa-yo
See you next time!	다음에 봐요. daeume bwayo	ta-uhm-ay pa-yo
See you later!	이따 봐요. itta bwayo	ее-та ра-уо

Goodbye!	안녕히 계세요.	an-nywang-ee
(when leaving)	annyeonghi gyeseyo	kay-say-yo
Goodbye! (when staying)	안녕히 가세요. annyeonghi gaseyo	an-nyawng-ee ka-say-yo

Thanking, apologizing and excusing

Rather than saying 'You're welcome. It's nothing'. Koreans usually just give a small smile.

Thank you.	고마워요. gomawoyo	ko-ma-wo-yo
You're welcome. (formal) / (informal)	천만에요. cheonmaneyo / 뭘요. mworyo	chawn-man-ay-yo / mol-yo
I'm sorry. (formal) / (informal)	죄송합니다. joesonghamnida / 미안해요. mianhaeyo	chay-song-am-nee-da / mee-an-heh-yo
Excuse me (formal)	실례지만 sillyejiman	shil-lay-jee-man
Excuse me! (to catch attention)	여기요! / 저기요! yeogiyo / jeogiyo	yaw-gee-yo / chaw-gee-yo

Offering wishes

You might hear 수고 하세요 **sugo haseyo** ('effort make'), which is said when leaving the workplace to those who remain. It means something like *Keep up the good work!* but is used almost like *Have a good day!* when taking leave of someone. It is very common because Koreans spend a lot of time at work!

Keep up the good work! / Take care!	수고 하세요. sugo haseyo	soo-go ha-say-yo
Cheer up!	힘 내세요. him naeseyo	heem neh-say-yo
Congratulations! (informal) / (formal)	축하해요. chukahaeyo/ 축하드려요. chukadeuryeoyo	chook-a-eh-yo / chook-a-duh-raw-yo

Нарру Birthday!	생일 축하해요. saengil chukahaeyo	seng-il chook-a-eh-yo	
Нарру New Year!	새해 복 많이 받으세요. saehae bok mani badeuseyo	seh-heh po ^k man-ee pad-uh-say-yo	

Agreeing and disagreeing

Avoid simply using 'yes' or 'no' on its own, as this suggests a lack of desire to continue the conversation, or even rejection in the case of 'no'.

Yes.	네. ne	nay
Yes, of course!	네, 당연하죠. ne, dangyeonhajyo	nay tahng-yawn-a-jo
Yes, I understand.	네, 알겠어요. ne, algesseoyo	nay al-gayss-aw-yo
All right.	좋아요. joayo	cho-ah-yo
Well I'll think about it.	글쎄요, 생각해 볼게요. geulsseyo, saenggakae bolgeyo	kuhl-say-yo seng- gak-eh pol-kay-yo
I'm not sure.	잘 모르겠어요. jal moreugesseoyo	chal mo ^l -ruh-gayss-aw-yo
I don't think so.	아닌 것 같은데요. anin geot gateundeyo	a-neen gaw ^t kat-uhn-day-yo
No.	아니요. aniyo	a-nee-yo
No, thank you.	아니요, 괜찮아요. aniyo, gwaenchanayo	a-nee-yo kwen-chan-a-yo

Asking questions

As with agreeing or disagreeing, it is abrupt in Korean culture to respond with a one-word answer if someone asks you a question. You should repeat the verb used in the question when answering, e.g. Yes, I am. rather than simply Yes.

Are you a student? 학생이에요? haksaengieyo? hak-seng-ee-ay-yo student-be Yes, I'm a student. 네, 학생이에요. ne, haksaengieyo. nay hak-seng-ee-ay-yo yes, student-be

No, I'm not a student. 아니요, 학생이 아니에요. aniyo, haksaengi anieyo. a-nee-yo hak-seng-ee a-nee-ay-yo no, student not-be

Here are some questions you can use in conversations (see also the back cover flap for common question words):

Ah! Is that so?	아! 그래요? a! geuraeyo?	ah kuh-reh-yo
Really?	정말요? jeongmaryo?	chawng-ma ⁱ -yo

Body language

Westerners frequently use gestures and facial expressions to animate a conversation. Koreans (like other Confucian cultures) tend not to. A Confucian ideal is 'discreetness': being showy or calling attention to yourself is to be avoided. This is why Korean women cover their mouth when they laugh.

In Korea, never point at someone with your finger. It is also advisable to avoid looking directly into someone's eyes when speaking to them. This can be interpreted as rude or even as a provocation. Look at the chin instead, occasionally glancing at the eyes. Koreans greet each other with a slight bow; they don't hug, kiss or pat backs or shoulders. If you shake someone's hand, it is best to use both hands—this is a sign of respect.





Korean

Phrasebook

Visiting the modern megacity of Seoul or the historical wonders of Gyeongju? The creator of the famous Assimil language-learning method has developed this indispensable companion for your break or business trip to South Korea.

- Getting started in Korean: 21 mini-lessons
- Useful words and phrases
- · Phonetic pronunciations
- Essential vocabulary for a range of contexts

* Download a free sample of the audio that accompanies the phrasebook at www.assimil.com or scan this QR code with your smartphone:



Discover the complete phrasebook audio (in Korean and English) at www.assimil.com



ISBN: 978-2-7005-0764-5







